



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**

Module de réception des soumissions de
l'Agence Parcs Canada
Service national de passation de marchés

Soumission par télécopieur:

1-866-246-6893

Soumission par courriel: soumissionsouest-bidswest@canada.ca

Ceci est la seule adresse électronique acceptable pour les réponses aux appels d'offres. Les offres soumises par courrier électronique directement à l'autorité contractante ou à toute autre adresse électronique peuvent ne pas être acceptées.

La taille maximale du fichier de courrier électronique est de 15 mégaoctets. L'APC n'est pas responsable des erreurs de transmission. Les courriels électroniques contenant des liens vers les documents d'appel d'offres ne seront pas acceptés.

**REVISION 001 TO A
INVITATION TO TENDER**

**MODIFICATION 001 D'UNE
INVITATION À SOUMISSIONNER
DEMANDE D'OFFRES À
COMMANDES**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Issuing Office - Bureau de distribution :
l'Agence Parcs Canada
Calgary, AB T2G 4X3

| | | |
|---|---|--|
| Title - Sujet : Réhabilitation des ponts de la rivière Beaver, du ruisseau Loop et du ruisseau Cougar - Parc national des Glaciers | | |
| Solicitation No. - N° de l'invitation : 5P420-20-0330/A | Date : 13 janvier 2021 | |
| Amendment No. - N° de modification : 001 | | |
| Client Reference No. - N° de référence du client : 1080 | | |
| GETS Reference No. N° de référence de SEAG : PW-21-00938872 | | |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin : At - à : 14h00 On - le : 28 janvier 2021 | | Time Zone - Fuseau horaire MST - HNR |
| F.O.B. - F.A.B. : Plant - Usine : <input type="checkbox"/> Destination : <input checked="" type="checkbox"/> Other - Autre : <input type="checkbox"/> | | |
| Address Enquiries to - Adresser toute demande de renseignements à : Christine LeClerc | | |
| Telephone No. - N° de téléphone : (403) 763-0151 | Fax No. -N° de télécopieur : (866) 246-6893 | Email Address – Courriel : christine.leclerc@canada.ca |
| Destination of Goods, Services, and Construction - Destination des biens, services, et construction : See Herein – Voir ci-haut | | |
| TO BE COMPLETED BY THE BIDDER - À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE | | |
| Vendor/ Firm Name - Nom du fournisseur/ de l'entrepreneur : | | |
| Address - Adresse : | | |
| Telephone No. - N° de téléphone : | Fax No. - N° de télécopieur : | |
| Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur | | |
| Signature : | Date : | |

Solicitation No. - N° de l'invitation
5P420-20-0330/A

Amd. No. - N° de la modif.
001

Autorité contractante
Christine LeClerc

Client Ref. No. - N° de réf. du client
1080

File Name - Nom du dossier
Réhabilitation des ponts de la rivière Beaver, du ruisseau Loop et du ruisseau
Cougar – Parc national des Glaciers

Modification 001

La présente modification vise à reporter la date de clôture de l'invitation à soumissionner ainsi qu'à diffuser des questions et leurs réponses.

A. Date de clôture des soumissions

La clôture de l'appel d'offres 5P420-20-0330/A est reportée du 20 janvier 2021 au **28 janvier 2021 à 14 h, heure normale des Rocheuses (HNR)**.

B. Questions et réponses

Q1 : L'un ou l'autre de ces projets nécessite-t-il l'utilisation de composants en bois ou de panneaux en bois?

R1 : On ne prévoit pas l'utilisation de panneaux en bois ou de composants en bois permanents pour le projet.

Q2 : Je me demandais simplement s'il y aura une source d'eau sur place (réservoirs ou tuyauterie à bout mâle), ou si l'unité doit être entièrement autonome.

R2 : Le prélèvement d'eau de la rivière Beaver ou de la rivière Illecillewaet peut être effectué à la condition de posséder un permis d'activité restreinte, bien que l'approbation de la demande de permis ne soit pas garantie. Il est également possible de remplir des réservoirs d'eau à partir d'une borne d'incendie située près de l'aire de stationnement du Centre de la découverte du Col-Rogers.

LES AUTRES CONDITIONS NE CHANGENT PAS.